

2020春季時事通訊 - 第三期 - 特別版
在COVID-19危機中支持移民社區



亞太法律外展處在這裡去幫助 COVID-19 大流行期間的家庭暴力的受害者

在COVID-19大流行期間, 家庭暴力案件數量持續增加. 緊急保護令和**家庭暴力禁制令**可以幫助你和你的孩子免受虐待.

臨時禁制令／家庭暴力禁制令

- 在三藩市, San Mateo, Contra Costa, Santa Clara 和 Alameda 縣的法院繼續接受臨時禁制令的申請.
- 在雙方有機會就永久的家庭暴力禁制令進行聽證會前, 你會先得到一個臨時禁制令.
- 當臨時禁制令被授予後, **它的有效期限長達90天.**

緊急保護令

- 當家庭暴力受害者處於危險中時並致電**911**, 警察會對家庭暴力現場作出回應, 警察可以要求並由法官批准而發出緊急保護令.
- 臨時保護令可以在每星期7天, **每天24小時獲得.**
- 由簽發日期起, **臨時保護令有效期長達30天.**



亞太法律外展處的律師可以就如何提交這些重要的保護令和安全計劃資源提供法律意見. 請致電我們辦公室 **(415) 567-6255** 和 **(510) 251-2846**

在新冠病毒肺炎期間保護我們的長者： 報告虐待老人事件並避免詐騙

身為亞太老人虐待專責組的組織者, 亞太法律外展處致力於支持我們的移民長者. 長者因新冠病毒肺炎而受到以下的影響:



避免紓困金直接入銀行帳戶詐騙的提示. 長者正成為紓困金直接入銀行帳戶欺詐騙局的目標. **在向任何人透露個人資料時要小心. 請與亞太法律外展處辦公室聯繫以得到有關欺詐的幫助.**

- 您無需支付任何費用就可以獲得紓困金款項政府絕不會要求您預先支付任何費用才能夠獲得紓困金.
- 政府不會致電您要求您提供您的社會安全卡號碼, 銀行帳戶號碼或信用卡號碼, 請勿洩露此類個人資料.
- **請向以下機構舉報任何詐騙行為:**
 - 當地警察局
 - 聯邦貿易委員會 (Federal Trade Commission)
 - www.ftc.gov/complaint



療養院/

輔助生活護老設施和新冠病毒肺炎
為了減少感染, 許多療養院和輔助生活護老設施都限制了探訪. 長者面臨感染新冠病毒肺炎的風險, 也面臨社交距離對健康帶來的負面影響. 您仍可以為住在這些設施中的親人提供支持:

- **通過電話, 視頻等方式探訪親人.** 護老設施應該為這些需要盡力合作, 提供支持.
- 由於新冠病毒的原故, 即使您不能探訪護老設施, 您也可以通過電話/電子郵件與護老設施的工作人員詢問親人的健康和居住的狀況, 護老設施必須與您溝通並且對新冠病毒有關的情況必須具有透明度.
- **與您當地的監察員計劃組織聯繫, 以促進與護老設施的溝通.**
 - **三藩市:** (415) 751-9788
 - **阿拉米達縣 (Alameda County)**
(510) 638-6878
 - 請與亞太法律外展處辦公室聯繫以得進一步的協助. 如欲獲得更多的信息, 請瀏覽加州療養院改革倡導者組織 (CANHR) 網址:
 - www.canhrnews.com



在新冠病毒肺炎期間亞太法律外展處對青年人的服務



青年顧問委員組的實習生此時對我們的外展策略起著至關重要的作用, 因為他們非常了解我們青年參與者及其社區的需求. 我們的實習生製作了一個“灣區青年新冠病毒資源列表”, 其中包括以青年為中心並提供創傷信息的社會服務. 該列表包括食物資源, 家庭暴力, 心理健康, 身體健康, 志願服務, 視像會議和業餘愛好的資源. 該列表正在通過社交媒體圖形, 電子郵件公共服務聲明, 學校, 言傳以及在其青年顧問委員組 (YAC) 的網站/博客/照片視頻應用的社交网络上進行推廣.

- 鏈接“灣區青年新冠病毒資源列表”的網址 <http://tinyuri.com/yacresources20>
- 青年顧問委員組的教育和宣傳資料請瀏覽照片視頻應用的社交网络網址 <https://www.instagram.com/apiloyac/>

在新冠病毒大流行中, 持續的家居抗疫令對於年輕人來說可能是困難的時期, 因為他們有自己的一系列障礙和挑戰. 亞太法律外展處的青年計劃已修改了計劃項目, 以適應當前青年的獨特需求. 我們正在採取以下步驟:

- 加大宣傳力度
- 通過電話/電子郵件關心他們與他們聯絡, 增加與青年顧問委員組 (YAC) 實習生見面開會的時間 (分組討論和全組整體見面每週3-4次).
- 通過保密電話短信 (415-935-3313) 和電子郵件 (yp@apilegaloutreach.org) 與公眾保持聯絡.



如果你想與律師尋求法律意見, 請致電 (415) 567-6255 或 (510) 251-2846. 亞太法律外展處的職員隨時準備用韓語, 菲律賓語, 中文, 西班牙語, 日語, 越南語和英語與您交談.